

Kvinnene stemmer **NEI**

„— Friheten og selvstendigheten teller mest for meg. I tusener av år har våre forfedre strevet for den friheten vi nyter godt av, og jeg for min del vil ihvertfall ikke være med på å gjøre den mindre for våre etterkommere”, sier sokneprest Ingrid Bjerkås. I denne brosjyren presenterer vi 15 andre norske kvinner som stemmer nei ved folkeavstemningen.

lengre fram til likestilling

De fleste kvinner er mot medlemskap. De vet at kvinnens stilling i EF-landene er dårligere enn i Norge, og at medlemskap vil øke presset på familien.

**stem
Nei!**

Kvinnene stemmer NEI

Jeg ønsker et samfunn der forskjellen mellom høye og lave inntekter blir utjevnet og der alle grupper i befolkningen får nytte godt av jevn velstand. Skal dette bli virkelighet må avfolkningen av utkantstrøkene stoppe opp og pressproblemer i



Hildur Henniksen, adjunkt.

sentrale strøk motarbeides. Dette kan bare skje dersom folket i Norge selv styrer, ikke kapitalmakten, ikke byråkratene i Brussel. Det er i Norge kursen skal stakkes ut og beslutningene fattes.

Derfor sier jeg NEI til norsk medlemskap i EEC.

Som medlem i EF må Norge avstå fra å bruke sentrale økonomisk-politiske virkemidler, noe som vil føre til at våre folkevalgte organer får mindre herredømme over tilgangen på ressurser i samfunnet.



**Kari Vangsnes
Leder i Likestillingsrådet.**

Medlemskap betyr derfor reduserte muligheter til å føre en ekspansiv sosialpolitikk og utjæmningspolitikk.

Det er dypt forestemmenende at en arbeiderregjering går inn for en slik utvikling.

Jeg vil stemme nei den 25. september fordi jeg er redd vi vil få enda en ny føderal blokk med brodd mot u-landene. Jeg føler meg slett ikke som isolasjonist ved å si nei til EF, snarere tvert imot. Jeg vil heller være medlem



**Birgitte Grimstad
sangerinne.**

av verden enn av EF.

Argumentet om at vi ikke lenger kan motta kulturelle impulser om vi ikke kommer i EF er det rene tull. Vi vil da fortsatt kunne reise i Europa — grensene stenges da ikke.

Da jeg er født og oppvokst i Frankrike, har jeg meget nøye fulgt utviklingen i mitt forhenværende hjemland etter innlemmelsen i EF. Og jeg har konstatert at:

— matvareprisene har steget med 10 % på to år, til tross for at jordbrukerne ikke har fått tilfredstillende rettferdige krav om bedre landbrukspriser.



**Nicole Macé
filmregissør.**

— arbeidsledigheten er blitt et akutt problem, særlig blant ungdommen (også de med høy utdannelse).

— den tidligere skisserte distriktpolitikken har spilt fallitt.

På grunnlag av disse kjensgjerninger akter jeg å svare NEI på spørsmålet om Norges medlemskap i EF.

Jeg kan ikke se i EF-politikken en eneste ny tanke. EF er et ledd i den ensidige teknisk-økonomiske utvikling som fører til fremmedgjørelse av mennesket og direkte ødeleggelse av jorden. Jeg tror på et desentralisert samfunn, en balanse mellom



**Henny Moan,
skuespiller.**

landets næringsveier som gjør det mulig å opprettholde en spredt befolkning og ett fritt åndsliv. Jeg tror at mitt fedreland er noe annet og større enn en provinsindustri, ikke noen «Region Nord».

Samarbeide er et vakkert ord, men en ting er sikkert og det er at et virkelig samarbeide bare kan skje mellom frie og selvstendige nasjoner.

I Norge sitter et mindretall av rikfolk på 10 % av befolkningen med rundt 25 % av nasjonalformuen. Dette er ille nok.

Men i Frankrike sitter de samme



**Torborg Nedreås,
forfatter.**

10 % med godt og vel 30 % av landets ressurser, i Storbritannia 38 % — og i Vest-Tyskland over 40 %. Og dette er uhyggelig.

Et slikt mønster er det vi gjennom EEC skal «harmonisere» oss med — jeg ser ikke et eneste holdbart argument som skulle få meg til å stemme for mitt lands innlemmelse i EEC.

Kvinner har bena på jorden. Denne jorden er rund, og vi har bare en jord.

Vi går inn for et fellesskap med andre nasjoner på FN's vilkår: Ikke for å bruke opp godene før alle andre, men for å samarbeide til alles beste, og slik at de svake ikke blir utbyttet av de sterke.

Englands forrige



Bergljot Nygard,
veterinær.

handelsminister er kvinne. Hun sier: «Jeg kunne gå inn for EF hvis jeg eide en eksportforretning i hovedstaden og ikke tenkte på menneskene i distriktene, og dessuten ikke ville se lenger fremover enn ti år.»

Vi må se lenger frem. Vi stemmer nei til Fellesmarkedet fordi vi stemmer ja til fremtiden.

Jeg er imot norsk medlemskap i EEC for jeg tror at alminnelige mennesker ikke kommer til å tjene på fri kapitalbevegelse og fri arbeidskraftsbevegelse.

Om er Romatraktatens hovedprinsipper. Ved å flytte avgjørelsesprosessen til Brussel har vi også mindre mulighet til å bejempe de uheldige utvikling, hvis vi går i eget hus.



Liv Mjelde, cand. mag. el. sosialsekretær.

dige sidevirkninger ved industrialiseringen, så som fraflytting fra landsbygda, konsentrasjon av mennesker i storbyer, forurensning som skaper store problemer for mennesker både fysisk og psykisk. Vi har større mulighet for å bekjempe denne uheldige utvikling, hvis vi går i eget hus.

— Vi veit kva vi har, men ikkje kva vi får. Dei fordelane som eit medlemskap eventuelt byr på, er såpass usikre at vi bør ikkje satse på dei. Og spørsmålet er om dei økonomiske fordelane er så viktige at vi for den saks skyld skal setje på spel dei gode vi har, andre slags goder, naturressursane først og fremst.



Halldis Moren Vesaas
forfatter.

Dei er vi alt no i ferd med å drive rovdrift på, og den tendensen er eg redd kan auke enda meir dersom vi ikkje lenger skal råde såpass for utviklinga som vi no gjer. Det same gjeld andre sider ved utviklinga som ein må sjå som uheldige — sentraliseringa, folkefråflyttinga, frå bygdene, pendlarfenomenet o. a.

I en verden som trues med overbefolkning, ressursmangel, forurensning og ytterligere utbytting av verdens fattige folk, er det ikke Romatraktatens målsettinger som bør være grunnlaget for et bindende samarbeid med



Berit As,
sosialpedagog.

andre land. En sammenslutning som setter markeder, fortjeneste og forbruk høyst på verdens prioriteringsliste og glemmer målsettinger om menneskers frihet, likeverd og medbestemmelse, bør vi etter min mening forkaste.

«Sullerot-rapportene» om kvinnes stilling i EF-landene avslører at store grupper av kvinner har vanskeligere kår i dag enn de hadde 10 år tilbake, på tross av den oppskrytke økonomiske veksten i perioden. F. eks. er det i dag flere unge kvinner



Annemor Kalleberg,
hjelpeleer ved Universitetet.

som er arbeidsløse både i Frankrike og i Italia. Slike opplysninger viser etter min mening faren ved å bli innlemmet i et politisk-økonomisk system hvor de multinasjonale stor-konsernene og et overnasjonalt byråkrati lager spillereglene.

Hvorfor jeg er motstander av EF.

1. Fordi jeg ikke vil at Norge skal gi fra seg sjøleideretten.
2. Fordi jeg er kvinne.

Når man som jeg kjenner forholdene innenfra, både i den faglige og politiske arbeiderbevegelse, og vet hvor tungt det er å arbeide



Dagmar Johansen,
pensjonist.

for kvinners rettigheter også i Norge, må man verge seg med nebb og klør mot å gi seg inn under enda vanskeligere forhold.

Norske kvinner vil med det påny og i sterkere grad møte alle de motforestillinger vi på mange områder har klart å overvinne.

Jeg er motstander av norsk medlemskap i EF fordi jeg ikke tror på denne formen for samarbeid. EF betyr utvidet samarbeid, men bare mellom Europas topp-politikere og industriledere.



Birgit Bjerck,
stud. mag. art.

Kvinnene finnes ikke der de opererer. Maktmennene har hittil ikke prioritert løsningen av kvinnes problemer. Vi har absolutt ingen garanti for at de vil gjøre det i EF. Kvinner tjener aldri på det når mektige menn slår seg sammen.

Når jeg skal begrunne mitt nei til EEC, er det først og fremst to punkter blant mange som jeg vil trekke frem som helt sentrale for meg.

1. Vårt parlamentariske system har sine feil, men det gir oss likevel muligheter til å skape et politisk kursskifte hvis vi merker at det bærer galt avsted. Kommer vi inn i EEC vil en rekke viktige ting som direkte angår vår hverdag og vårt nærmiljø bli avgjort i Brussel, av organer som del-



Grete Dahl,
bibliotekar.

vis er unndratt folkevalgt kontroll. Vi gir fra oss mulighetene til å styre utviklingen i vårt eget samfunn, og den markante avstand det vil bli mellom dem som tar beslutningene

og enkeltmenneskene som berøres av disse, vil etter min mening ha en meget uheldig virkning på hele vårt politiske miljø. For oss kvinner vil det bety stagnasjon i den utvikling som tross alt er i gang her hjemme. Ja til EEC vil si ja til mannssamfunnet.

2. Jeg kan ikke godta et system som går ut på at 10 av verdens rikeste land slutter seg sammen med det formål å bli enda rikere, på bekostning av de fattige og mindre utviklede land.

1. Jeg stemmer nei fordi jeg er imot å gå inn i en union som vi enda ikke vet rekkevidden av.

2. Fordi problemer vi står overfor ikke kan løses i et snevert samarbeid i Vest-Europa.

3. Fordi vi først må bli klar over



Magnhild Borten,
husmor.

hvordan vi vil forvalte og bruke de ressurser vi får over.

4. Sier vi ja nu, binder vi Norge som nasjon slik at de kommende slekter ikke fritt kan velge samarbeidsform med EF og resten av verden.